



幼儿名篇故事丛书

一只狼和七只小羊

• 野天鹅 • 夜莺 • 大拇指



新疆青少年出版社

孩 子 们 向 往 的 地 方

虫乐园

这里有动听的童话、丰富的知识、多彩的游戏...



一只狼和七只小羊

shān yáng mā ma yǒu qī gè hái zǐ yǒu yī
1. 山 羊 妈 妈 有 七 个 孩 子。 有 一
tiān mā ma yào qù sēn lín lǐ xún zhǎo shí wù tā
天， 妈 妈 要 去 森 林 里 寻 找 食 物， 她
bǎ qī gè xiǎo yáng gāo jiào dào gēn qián zhǔ fù tā
把 七 个 小 羊 羔 叫 到 跟 前， 嘱 咐 它
men yào guān hǎo mén tè bié yào xiǎo xīn dà hūi láng
们 要 关 好 门， 特 别 要 小 心 大 灰 狼。



yáng mā ma gào su xiǎo yáng gāi lǎng yǒu hēi sè de jiǎo , shēng yīn shā yǎ yòu nán
2. 羊妈妈告诉小羊羔：“狼有黑色的脚，声音沙哑又难

听。”



yáng mā má gāng zǒu bù yí huìr , yí zhī dà yǒu láng lái dào xiǎo yáng de jiā , tā
3. 羊妈妈刚走不了一会儿，一只大灰狼来到小羊的家，它

qī zhe mén shuō : “ xiǎo yáng guāi guāi , qǐ mén kāi kāi , mā ma huí lái le . ” yáng gāo men tīng dào
敲着门说：“小羊乖乖，把门开开，妈妈回来了。”羊羔们听到

shā yǎ de shēng yīn , zhī dào lái de shì láng 。
沙哑的声音，知道来的是狼。



bù kāi, bù kāi, bù néng kāi, mā ma méi huí lái, mā ma de shēng yīn duō róu
4. “不开，不开，不能开，妈妈没回来。妈妈的声音多柔

hé, nǐ de shēng yīn tài nán tīng, nǐ shì dà huī láng.” láng jiàn piàn bù guò xiǎo yáng, zhǐ hǎo
和，你的声音太难听，你是大灰狼。”狼见骗不过小羊，只好

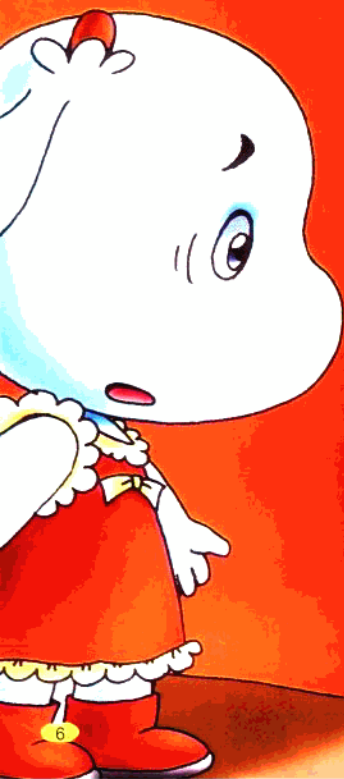
zǒu kāi
走开



5. 狼不甘心, 它把一块面塞进嗓子里, 让声音变得柔和些。它又去敲小羊家的门: “小羊乖乖, 把门开开, 妈妈带着好东西回来了。”



xiǎo yáng gāo cóng mén fèng lǐ kàn dào hēi sè de zhuǎ zǐ : “ bù kāi , bù kāi , jiù bù
6. 小羊羔从门缝里看到黑色的爪子：“不开，不开，就不
kāi , mā ma méi huí lái . nǐ de zhuǎ zǐ nà me hēi , nǐ shì dà huī láng . ” jiǎo huá de láng
开，妈妈没回来。你的爪子那么黑，你是大灰狼。”狡猾的狼
jiàn yáng gāo men hái shì bù shàng dāng , zhǐ hǎo zǒu le .
见羊羔们还是不上当，只好走了。



āng wéi le bǎ zhuǎ zi biàn bái, gěi zhuǎ zi tú le hòu hòu de miàn fěn, yòu lái dào
7. 狼为了把爪子变白,给爪子涂了厚厚的面粉,又来到
xiǎo yáng jiā qiān mén: "xiǎo yáng guāi guāi, bǎ mén kāi kāi. mā ma gěi měi ge bǎo bēi dōu dài
小羊家敲门:“小羊乖乖,把门开开。妈妈给每个宝贝都带
lǐ wù huí lái le。”
礼物回来了。”



8. 羊羔们从窗口
看见白色的爪子, 这
回他们相信是妈妈
回来了, 就把门打开
了。

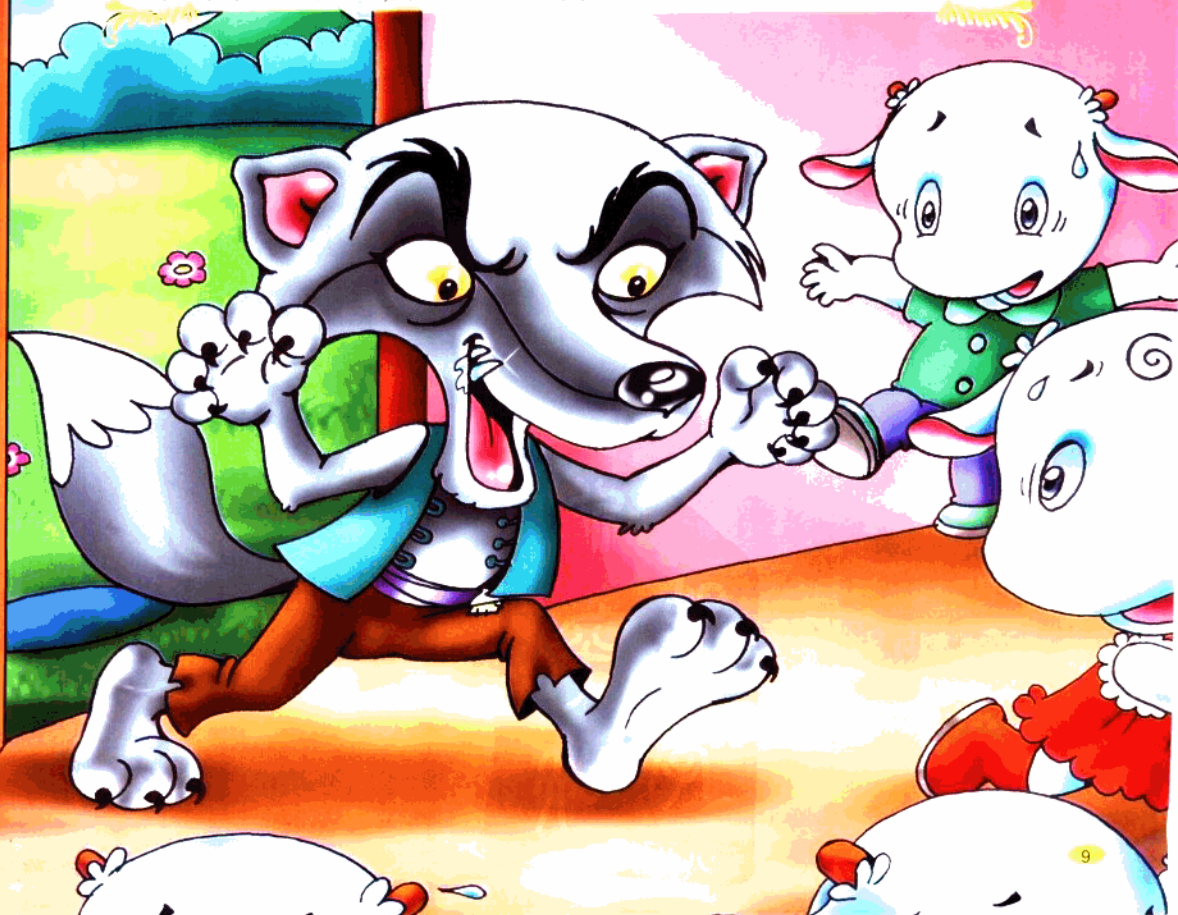


láng chōng jìn mén lái, yì kǒu qì bǎ liù zhī yáng gāo tūn jìn dù, zuì xiǎo de yì

9. 狼冲进前来,一口气把六只羊羔吞进肚里,最小的一

zhī yáng gāo zài zhōng hé lì cái méi bèi chī dào

只羊羔躲在钟盒里,才没被吃掉。



10. 羊妈妈从森林里回来，
只找到最小的孩子。小羊
羔告诉妈妈，老狼来了，把哥
哥姐姐都吃了。





yáng mā ma lǐng zhe zuì xiǎo de hái zǐ shāng xīn de
11. 羊妈妈领着最小的孩子，伤心地

zài sēn lín lǐ zǒu zhe nǐ rán tā kàn dào yī pǐ láng zhèng
在森林里走着。忽然，它看到一匹狼正
zài shù xià shuì dà jiào , zǐ zǐ yòu dà yòu yuán , hái yī gǔ
在树下睡大觉，肚子又大又圆，还一鼓
gǔ de 。
一鼓的。

yáng mǔ ma lián máng zhǎo lái jiǎn dāo hé
 12. 羊妈妈连忙找来剪刀和
 zhēn xiàn jiǎn kāi láng de dà dù pí liù zhī xiǎo
 针线, 剪开狼的大肚皮。六只小
 yáng gāo tiào le chū lái bēn lái shí kuài wǎng láng
 羊羔跳了出来, 搬来石块往狼
 dù zi lǐ tián yáng mǔ ma yòng zhēn xiàn zài bǎ
 肚子里填, 羊妈妈用针线再把
 láng dù pí fēng shàng
 狼肚皮缝上。



lǎng shuǐ xǐng le , gǎn dào kǒu kě , jiù lái dào shuǐ jǐng biān , gāng wān xià yāo xiǎng qù
13. 狼睡醒了,感到口渴,就来到水井边,刚弯下腰想去
hē shuǐ , dǔ zǐ lǐ chén diǎn diǎn de shí kuài jiù bǎ tā gěi zhuī dào jǐng lǐ yān sǐ le
喝水,肚子里沉甸甸的石块就把它给坠到井里淹死了。



14. 羊羔们高兴地

齐声欢呼：“狼淹死
喽，狼淹死喽！”它们
跟着妈妈，唱着歌儿
回家去了。



野天鹅



hěn jiǔ yǐ qián yǒu yī wèi guó wáng tā yǒu shí yī gè ér zǐ hé yī gè nǚ
1. 很久以前,有一位国王,他有十一个儿子和一个女

ér —— ài lì shà tā men shēng huó de shí fēn yú kuài gōng diàn lǐ chōng mǎn le huān shēng
儿——艾丽莎。他们生活得十分愉快,宫殿里充满了欢声

xiào yǔ
笑语。